Let's Look at Art!
Portrait of Mademoiselle Irène Cahen d'Anvers

Class _____
No. _____
Name _____



Title: Portrait of Mademoiselle Irène Cahen d'Anvers

Artist: Pierre-Auguste Renoir (1841–1919)

Year: 1880

Medium: Oil on canvas

Museum: Foundation E.G. Bührle Collection (on loan to the Kunsthaus Zürich), Zurich

1 Find it! 絵の中から見つけて、〇でかこもう。

- ☐ Irène's face
- ☐ Blue ribbon
- ☐ Long hair
- ☐ Folded hands

2 First look 最初に見たときの感想を書こう。

When I first saw this painting, I felt _____ because _____.

Three colors I can see: ①_____ ②_____ ③_____

3 Words — Match them. 英語と日本語を線で結ぼう。

1. ribbon ●	a. ● 戻す、返す
2. portrait ●	b. ● リボン
3. return ●	c. ● 肖像画
4. wealthy ●	d. ● 裕福な

© 原田英語 Harada Eigo｜原田英語の超絶名画ミュージアム
www.haradaeigo.com/museum/
授業・家庭学習でご自由にコピーしてお使いください｜画像：Public domain（Wikimedia Commons）

Portrait of Mademoiselle Irène Cahen d'Anvers

Class _____

No. _____

Name _____

4 Fill in the blanks. 下の箱から選んで、（ ）に入れよう。形を変えるものもあります。

portrait / return / ribbon / wealthy

1. She has a blue _____ in her hair.
2. Her father ordered a _____ of her.
3. The painting was _____ to Irène in 1946.
4. Irène came from a _____ family.

5 Read and answer — True or False? 英文を読んで、正しければ T、ちがえば F。

A girl with long reddish-brown hair and a blue ribbon sits quietly, facing to the side. She is Irène, the eight-year-old eldest daughter of the wealthy Paris banker Louis Cahen d'Anvers. In 1880, her family asked Renoir to paint her. The green background and the blue shadows on her white dress make her skin and hair shine.

1. The Nazis took this painting during the Second World War. **T / F**
2. Her family loved it and paid a lot of money right away. **T / F**

6 Quiz — Choose the best answer. 正しいものを選ぼう。

How old was Irène when Renoir painted her?

A. Four
B. Eight
C. Fourteen
D. Eighteen

© 原田英語 Harada Eigo｜原田英語の超絶名画ミュージアム
www.haradaeigo.com/museum/
授業・家庭学習でご自由にコピーしてお使いください｜画像：Public domain（Wikimedia Commons）

Portrait of Mademoiselle Irène Cahen d'Anvers

Class _____

No. _____

Name _____

7 Put the words in order. 語を正しく並べかえて、文を書こう。

1. is / Irène / to / left / shown / looking / the / profile, / in .

_____

2. of / This / a / young / is / a / portrait / girl .

_____

8 Complete the description. 箱の語を（1）〜（4）に入れて、絵の説明を完成させよう。

portrait / dress / looking / wearing

This is a _____(1)_____ of a young girl. She is sitting and _____(2)_____ to the left. She has long reddish-brown hair with a blue ribbon. She is _____(3)_____ a white _____(4)_____, and the background is dark green.

9 Describe the painting in English. この絵を英語で説明しよう（3文以上）。

Useful phrase: in profile — e.g. Irène is shown in profile, looking to the left.

There is ... / There are ... / In the foreground ... / In the background ... / On the left (right) ... / I can see ... / It looks ...

_____

_____

_____

_____

10 Think & Talk 考えて、ペアやグループで話し合おう。

What do you think Irène is thinking about?

_____

Why do you think her family did not like the portrait?

© 原田英語 Harada Eigo｜原田英語の超絶名画ミュージアム www.haradaeigo.com/museum/ 授業・家庭学習でご自由にコピーしてお使いください｜画像：Public domain (Wikimedia Commons)

Answers & Notes

Portrait of Mademoiselle Irène Cahen d'Anvers　イレーヌ・カーン・ダンヴェール嬢の肖像（ピエール＝オーギュスト・ルノワール・1880）

Class ＿＿＿＿＿＿

No. ＿＿＿＿＿＿

Name ＿＿＿＿＿＿

1 Find it!

Irène's face＝イレーヌの横顔／Blue ribbon＝青いリボン／Long hair＝長い髪／Folded hands＝組んだ手

2 First look

自由に書けたら正解。I felt calm / surprised / happy ... などの形容詞を使おう。

3 Words

1–b（ribbon＝リボン）　2–c（portrait＝肖像画）　3–a（return＝戻す、返す）　4–d（wealthy＝裕福な）

4 Fill in the blanks

1. ribbon　She has a blue ribbon in her hair.
   彼女は髪に青いリボンをつけている。
2. portrait　Her father ordered a portrait of her.
   父親は彼女の肖像画を注文した。
3. returned　The painting was returned to Irène in 1946.
   その絵は1946年にイレーヌに返された。
4. wealthy　Irène came from a wealthy family.
   イレーヌは裕福な家の出だった。

5 Read — T / F

【本文の訳】長い赤茶色の髪に青いリボンをつけた少女が、横を向いて静かに座っています。パリの裕福な銀行家ルイ・カーン・ダンヴェールの長女、8歳のイレーヌです。1880年、一家の注文でルノワールが描きました。背景の緑と、白いドレスの青い影が、少女の肌と髪を引き立てています。

1. **T**　この絵は第二次世界大戦中、ナチスに奪われたことがある。
   解説：戦後の1946年に見つかり、イレーヌのもとに戻りました。
2. **F**　この絵を注文した家族は大喜びで、すぐに大金を払った。
   解説：あまり気に入らず、支払いも遅れたといわれます。

6 Quiz

B　問：絵を描いたとき、イレーヌは何歳だった？
選択肢：A 4歳／B 8歳／C 14歳／D 18歳
解説：銀行家の長女、8歳のイレーヌを描いた作品です。

7 Put the words in order

1. Irène is shown in profile, looking to the left.
   イレーヌは左を向いた横顔で描かれています。
2. This is a portrait of a young girl.
   これは小さな女の子の肖像画です。

💡 in profile（横顔で）：肖像画の向きを言う表現。正面なら from the front、斜め45度なら three-quarter view。

8 Complete the description

(1) portrait　(2) looking　(3) wearing　(4) dress

9 Describe（模範解答）

This is a portrait of a young girl. She is sitting and looking to the left. She has long reddish-brown hair with a blue ribbon. She is wearing a white dress, and the background is dark green.
これは小さな女の子の肖像画です。座って左のほうを見ています。長い赤茶色の髪に、青いリボンをつけています。白いドレスを着ていて、背景は暗い緑です。

10 Think & Talk（問いの訳）

1. What do you think Irène is thinking about?
   イレーヌは何を考えていると思いますか？
2. Why do you think her family did not like the portrait?
   家族はなぜこの肖像画を気に入らなかったと思いますか？

正解のない問いです。理由をつけて話せたら◎。

Fun Fact（訳）

日本でのキャッチコピーは「最強の美少女」 2018年、東京の国立新美術館などで開かれたビュールレ・コレクション展で、この絵は「絵画史上、最強の美少女（センター）。」というキャッチコピーで宣伝され、大人気になりました。日本ではとくに愛されている一枚です。

© 原田英語 Harada Eigo｜原田英語の超絶名画ミュージアム
www.haradaeigo.com/museum/
授業・家庭学習でご自由にコピーしてお使いください｜画像：Public domain（Wikimedia Commons）